

中国名人全传

THE BIOGRAPHY OF CHINESE MOST FAMOUS PERSONS

帝王将相系列

THE KINGS AND MINISTERS



他们和中国历史的兴衰更替紧紧相连
他们使中国历史一次又一次走向辉煌
他们影响着历史发展的方向和速度
他们是中华民族之魂
他们使中华民族的历史文化生生不息

KANGXI'S BIOGRAPHY

康熙全传

傳
史

长春出版社

创业之主

康熙全传

李 涛 张 弘 著

长春出版社

总序

人创造了历史。确切地说，是人民群众创造了历史。然而，在过去漫漫的历史长河中，有多少风流人物兴衰浮沉，影响和主宰着社会的风云变幻。大浪淘沙，仍能流传千古、名彪史册的英雄只有那些少数人物，他们和中国历史的兴衰更替紧紧相连。他们参与创造中华民族千年不断的历史；他们在一定程度上决定历史发展的方向和速度；他们使中华民族的历史文化枝繁叶茂，生生不息。他们是中国历史上世代被推崇的著名人物。

中国历史上最伟大的政治家、军事家、改革家，以帝王将相之尊而名垂青史。他们有的以其雄才大略、英勇神武，开一朝盛世，创治世峰巅；有的崛起于峰烟四起之时，以金戈铁马、戎马倥偬，结束长期战乱纷争，给国家带来和平安宁；有的以其智谋权术，纵横捭阖，辅佐一代帝王成就千秋霸业；有的励精图治、变法自强，挽江山于既倾。他们是真正的叱咤风云、扭转乾坤的英雄豪杰，中国历史因他们而一次又一次走向辉煌。

中国历史上最伟大的史学家、文学家、艺术家，他们在各自的领域中享有最尊崇的地位，被后代尊为圣贤文豪。他们以其深厚卓绝之才能，坚忍不拔之毅力，倾一生精力，披肝沥血，创一代风气，成一代宗师。他们的人品学识是一代又一代人们学习的楷模，他们的文章著作是中国人民最宝贵的精神财富，他们

是千百年来中国主流文化的象征。

中国历史上最著名的思想家、军事家、科学家，他们以其不凡的思想和卓越的功勋被后人誉为名士名将。不论是国强民富的黄金盛世，还是内忧外患的危机时刻，他们都表现出超越时代的思想见地和为国分忧的忠胆热忱。相对于帝王将相的高贵霸气、圣贤文豪的无尚尊崇，他们的身份似乎稍显卑微。但正是他们构成了中华民族最坚固的根基。千百年来，他们被人民大众神话般地歌颂着，他们是民族的大众的精英。

中国名人，是中华民族的魂。他们如夜空中一颗颗耀眼的巨星，交相辉映，璀璨夺目。朝代的兴废，改变不了他们的业绩，岁月的流逝，冲刷不掉他们的英名，时代的变迁，动摇不了他们在历史上的地位。

《中国名人全传》集历朝历代各个领域精英于一体，以生动的语言、独特的视角、精妙的叙述，全方位地再现了这些著名人物非凡的智慧、卓越的成就、不朽的英名，他们不平凡的一生所走过的道路，以及他们对中国历史发展做出的巨大贡献。从这个意义上，我们说，英雄创造了历史。

编者

2002年7月

序

康熙皇帝即爱新觉罗·玄烨（1654—1722），是清代定都北京后的第二个皇帝，是我国封建社会后期一位具有雄才大略和远见卓识的政治家、军事家和思想家。他在位六十一年，建树颇多，对于当时我国社会经济文化的恢复和发展，对于我国统一多民族国家的形成和巩固，都做出了卓越的贡献。是历代帝王中屈指可数的佼佼者之一。终康熙一朝，清朝政治一直沿着正确的轨道健康地向上发展，清朝统治也进入了它的全盛时期。因而，这个充满传奇色彩的杰出历史人物及其波澜壮阔的一生，一直为后人所称颂。

康熙八岁登基，此时朝内大权掌握在以鳌拜为首的四辅政大臣手中；以吴三桂为首的“三藩”俨然成了国中之国；由郑氏割据的台湾时时有被西方殖民者吞并的危险；日益强大的沙俄对我国的东北虎视眈眈；由圈地而引发的满汉民族矛盾异常尖锐。

面对如此复杂的局势，康熙帝显示出了作为一代英主的文韬武略。他在十四岁时，一举翦除了危胁皇权的鳌拜集团，巩固了自己的统治。接着，在面临“三藩”分裂国家的危机时刻态度坚决，对气势汹汹的叛乱势力各个击破，最后平定了“三藩”，维护了国家统一。平定“三藩”后，康熙又派兵渡海收复了孤悬海外的台湾岛，安靖了海疆，使海峡两岸归于一统。在准噶尔贵族噶尔丹大兵压境，妄图分裂国家时，康熙帝三次亲征，打败了噶尔丹，巩固了西北边疆。然后又打败了沙俄对我国东北的入侵，在双方平等的基础上签定了中俄《尼布楚条约》，维护了国家的领土完整。在民族政策上，康熙皇帝重用汉族官吏，努力学

习汉族文化，提倡满汉一体，使满族入关后一度十分尖锐的民族矛盾得到了缓和。在经济上，康熙皇帝采取了轻徭薄赋的政策，出现灾害时不惜动帑蠲免赈济，又多次普免天下钱粮，这些措施减轻了人民的负担，缓和了阶级矛盾。在文化政策上，康熙皇帝重视文教、兴办义学，致力于文化知识的普及，又组织编纂了《康熙字典》、《佩文韵府》、《全唐诗》、《古今图书集成》等著名典籍，对我国文化事业的发展起了重要的作用。

康熙皇帝还有一个其他封建帝王所不具备的优点，就是对科学技术的重视。他宠任掌握先进科学技术的南怀仁等西方传教士，努力学习天文历算之学，并组织人成功地绘制了代表当时世界地理学最高成就的《康熙皇舆全览图》。

康熙帝在他统治的几十年里，统一和巩固了祖国大业，确立了清朝的版图；逐渐复苏了明清之际凋零破碎的经济，政治趋于稳定；外交、文化等方面也进入了一个崭新的历史时期。这些为雍、乾时期政治经济的繁荣和持续发展打下了深厚的基础。作为“康乾盛世”的奠基人和缔造者之一，康熙皇帝的上述英明之举确立了他是有清一代最有作为的君主的地位。

康熙皇帝生活的时代虽然是中国封建社会的后期，但是，在他出生之前不久发生的满族入主中原的历史事变却为中国封建社会后期的发展注入了新的因素，从而使得中国封建社会又出现了一个新的时期。时势造英雄，封建社会后期的发展使得出身于满族爱新觉罗氏家族的康熙皇帝成为一个对当时历史作出重要贡献的历史人物。完全可以说，康熙皇帝是中国封建社会后期杰出的地主阶级政治家，在中国古代帝王群中是十分优秀的一个。

目 录

第一章 八岁登基	智揽朝纲	(1)
一 幼儿灵锐	大志早显	(1)
二 八岁即位	忍辱负重	(6)
三 佯演布库	智擒鳌拜	(13)
四 御门听政	独揽朝纲	(27)
第二章 运筹帷幄	平定三藩	(36)
一 三藩盖主	居心叵测	(36)
二 少主锐志	力排众议	(45)
三 南国烽烟	临危不乱	(55)
四 三桂称帝	康熙平乱	(66)
第三章 招抚郑氏	台湾回归	(86)
一 招抚台湾	力争统一	(86)
二 郑经拒抚	清军进剿	(89)
三 台海内讧	再用施琅	(93)
四 激战澎湖	清军告捷	(100)
五、郑氏受抚	台湾回归	(105)
第四章 学以致用	博采中西	(108)
一 惟是是从	心倾科技	(108)
二 编定群书	考订史乘	(120)
三 汲取西学	广征外才	(132)

第五章	抗击沙俄 保卫东北	(138)
一	满清发祥地 频遭异邦扰	(138)
二	编组“新满洲” 永戍黑龙江	(147)
三	被动变主动 较量雅克萨	(154)
四	签约尼布楚 中俄定国界	(161)
第六章	亲征朔漠 平定噶尔丹之乱	(168)
一	噶尔丹四出侵扰 京师为之戒严	(168)
二	皇兄福全放虎归山 两军决战乌兰布通	(176)
三	第一次亲征 重挫噶尔丹	(181)
四	第二、三次亲征 漠北实现统一	(185)
第七章	进军西藏 改革政务	(190)
一	尊崇达赖 道法归一	(190)
二	真假达赖 雪域相争	(196)
三	进军西藏 实施改革	(201)
第八章	惩恶扬善 反腐倡廉	(211)
一	端本澄源 源清流洁	(211)
二	严饬吏治 善辨忠奸	(217)
三	褒扬清廉 惩斥贪官	(222)
第九章	经世济民 安邦固本	(233)
一	中止圈地 鼓励垦荒	(233)
二	重农恤商 发展生产	(244)
三	宽政爱民 易俗移风	(254)
四	施恩济民 四海升平	(264)
第十章	六下江南 治理黄淮	(277)
一	河患之深 日甚一日	(277)

二	任用靳辅 全面治理	(280)
三	六次南巡 处理河务	(288)
第十一章 两废太子 雍正嗣位		(317)
一	慕古立储 垂泪废嗣	(317)
二	不讳言死 预立遗诏	(332)
三	雍正继位 青出于蓝	(343)

第一章 八岁登基 智揽朝纲

一、幼儿灵锐 大志早显

顺治十一年（1654年）三月十八日，距离清兵入关不过刚刚十个年头之际，北京紫禁城景仁宫内，伴随着一阵嘹亮的哭声，顺治皇帝的第三个皇子降生到世间。此时，这个婴儿的父亲，年仅十七岁的顺治皇帝，正在忙于指挥千里之外的平定南明永历政权的战争，根本没有时间顾及此事。因而，这个男孩出生之日，宫中没有一点喜庆气象，谁也不曾想到，此后不过七年，这个孩子便即位为君，并为清朝政权的巩固和发展创建了不凡的业绩。

他就是康熙，是清朝定都北京后的第二个皇帝，姓爱新觉罗，名玄烨，顺治的第三子。顺治的长子牛纽及次子福全，皆为庶妃所生，不在贵宠之列，且牛纽两岁夭亡。玄烨的母亲佟妃，系辽宁汉人佟养真的孙女。佟养真先居开原，后迁抚顺。后金天命三年（1618年），清太祖努尔哈赤兴师抗明，攻克抚顺，养真率族众一千余人来归，是汉人中最早的归顺者。后奉命驻守镇江城（今辽宁省丹东市东北），因遭明军偷袭，佟养真与长子丰年并从者六十人皆遇难，堪称清代开国功臣。养真从弟养性，因经商常往后金，并表示愿秘密投归，后被明发觉，逃往后金，努尔哈赤予以特殊嘉奖，“赐宗女为婿，号曰施吾里额驸，授二等副将世职”。

天聪五年（1631年）正月，清太宗皇太极选拔汉人少壮者

组成汉军一旗，装备新造红衣大炮，任命佟养性为昂邦章京，总理汉人军民一切事务。从此，佟氏家族成了八旗汉军的骨干和中坚。佟妃的父亲佟图赖（养真次子，原名佟盛年），隶汉军正蓝旗，历任正蓝、镶白等旗固山额真、礼部侍郎等职，在太宗、世祖两朝屡立战功，晋爵至世袭三等子爵。按清廷旧制，“后妃之选，例不得及汉人”。因此，太祖、太宗后妃之中，除了满人，便是蒙古人。尤其太宗时期，蒙古后妃竟多达七人。直到顺治年间，为了取得蒙古各部对清朝的支持，顺治的后妃仍一再从科尔沁部选娶，坚持不从汉人中选妃的旧制。据说顺治之母孝庄皇太后曾谕令：“有以缠足女子入宫者斩”，并将此旨悬挂于紫禁城北门（神武门）之内。但是，八旗汉军非一般汉人可比，原虽汉人，既经入旗，便是旗人，且妇女皆不缠足。因此，顺治朝为缓和满汉民族矛盾，便开始注意提高汉军地位，并在汉军中选妃。大约于顺治九年或十年初，佟氏被选入宫中，为顺治皇帝之妃。佟氏入宫后，并不特别得宠于顺治帝，但却受到孝庄皇太后的喜爱。佟妃十五岁生下玄烨。玄烨即位后，佟妃被尊为皇太后，同时，玄烨为了推恩生母，令佟图赖子佟国纲一支从汉军抬入满洲镶黄旗，《清史稿》记载：“后家佟氏本汉军，上命改佟佳氏，后族抬旗自此始”。所以，玄烨这位满族小皇子身上不仅流淌着汉族人的血液，而且生动地体现着当时满汉两族的结合。

玄烨出生后不久，即因没有出天花等原因而被皇父顺治下令抱出宫外养育。因为天花在当时是一种令人畏惧、传染力极强的疾病。当时由内务府正白旗汉军包衣曹玺的妻子孙氏负责照看，住在西华门外稍北的一座府第（即今福佑寺）。但康熙两岁时仍染上了致命的天花，多亏孙氏的精心照料才逐渐康复，他的脸上从此留下了不可磨灭的印记——几颗稀疏的麻点。

这期间，玄烨度过了与父母长期分离的孤独时光。日后，玄烨回忆与生母的关系时十分感慨地叹曰：“朕幼年时，未经出痘，

令保姆护视於紫禁城外，父母膝下，未得一日承欢，此朕六十年来抱歉之处”。

玄烨的保姆、乳母各有数人。与玄烨相处最久的乳母是曹玺之妻孙氏，这就是曹家数代执掌江南织造府的来历。除保姆、乳母之外，还配有针线上人、浆洗上人、灯火上人、锅灶上人等。离乳母之后，添内监若干人为谙达（朋友、伙伴），教之饮食、言语、行步、礼节。因此，乳母和太监成为康熙最早的启蒙老师。

当然，玄烨的成长更主要依恃其祖母孝庄文皇后的钟爱与教育。

孝庄皇太后出身于蒙古科尔沁博尔济吉特氏家族，在她的儿子亲政后，为了巩固自己在宫中的地位，处心积虑地扩大自己家族在宫中的势力。顺治八年（1651年）八月，顺治皇帝刚刚十四岁，她即将自己的一个亲侄女立为皇后。由于顺治皇帝少年任性，和这个皇后关系不好并于顺治十年废掉了这个皇后。这时，孝庄皇太后又打乱行辈，将自己的一个侄孙女立为皇后。与此同时，同是出身博尔济吉特氏而入宫为妃者还有恭靖妃、淑慧妃、端顺妃、赠悼妃等四人。一时之间，顺治皇帝的后宫几乎成了博尔济吉特氏的天下。出于一家一姓的私心，孝庄皇太后满心盼望这些侄女、侄孙女为她多生孙儿，以便将来承继大统。令她失望的是，对于这些后妃，顺治皇帝一个也不喜欢，当然更谈不上会给她生孙子。与此同时，顺治皇帝极为宠爱董鄂氏，并将她所生的儿子定为第一子、皇太子，但是，这个孩子不过百日，即因病殇逝。倒是几乎被遗忘的佟妃之子得以健康地成长了起来。

孝庄皇太后是一位颇不平凡的女子，有着清醒的政治头脑。她之所以非常喜欢玄烨，是因为她看出他具有许多做君主的优点，于是在玄烨刚刚学步能言时，孝庄皇太后就按照帝王的标准严格地施教于他。诸如吃饭、说话、动作都得按规矩来，以致养

成了习惯，剩下一个人时也不坏规矩，正因为有了这样的良好教育，他才不断走向了成功之路。

孝庄皇太后在玄烨不到五岁时就特令自己的侍女苏麻喇姑协助照看这位孙儿。苏麻喇姑非一般侍女可比。她本来的名字叫苏墨儿（尔），蒙语意思是毛制长口袋，而满语苏麻喇，意思是半大的口袋，表示她是一位聪明好学有知识的姑娘。苏麻喇姑也是一位传奇人物，她早年作为孝庄的随侍女来到宫中，是孝庄一生信赖的人。正史及清宫档案对她的称呼不一，但种种事例表明，苏麻喇姑很有马上功夫，她常常骑马外出，为孝庄办理各种事情。她的年龄与孝庄相仿，约长玄烨四十岁左右。玄烨的儿子们多称她为“妈妈”，即汉语的“奶奶”。苏麻喇姑人也十分聪明，“国初衣冠饰样，皆其手制”，玄烨幼年即“赖其训迪，手教国书”。

由于皇太后望孙成龙心切，幼小的玄烨承受了力不能及的学习负担，以致使他一度体弱多病，必须针灸治疗。玄烨后来最怕针灸，形成条件反射，每闻艾味即感头痛。当然，这种认真、严格的教育仍然是很有成效的。玄烨“自幼好读书”，“自幼嗜书法”，“自幼留心典籍”，“自幼喜欢稼穡”，“自幼未曾登墙”，“自幼不喜饮酒”，以及“自幼习射”且不看无聊书籍等。这些良好习惯的养成，均非一朝一夕之功。成年之后，他曾深有感触地说：“教子必自幼严饬之始善。”

玄烨从五岁开始上学读书。清朝前期的几代皇帝，家法很严，他们深深明白，把皇子们培育成深通学问、明达治理的英才，直接关系着清朝宗庙社稷的兴亡。皇帝们认为“皇子年龄虽幼，而陶淑涵养的功夫，必自幼年开始学习”。所以从幼龄伊始，清朝皇帝就严格要求皇子们刻苦读书，练习武事。五岁后，皇子们都要去上书房读书。宫中聘请的师傅，都是很有名望、学识渊博的饱学之士。师傅们受皇帝的重托，本着“严有益，而宽多

误”的要旨，殚心竭力，谆谆教育皇子。

由于严格的宫廷教育和玄烨本人的聪明好学，使他在短短的几年时间里，基本掌握了满族传统的国语和骑射，以及汉文四书五经中那些讲究君臣之礼和治国平天下的道理。

尽管玄烨聪慧大气，加上祖母对玄烨热心培养，寄以重大希望，但玄烨年轻的父亲顺治帝对他这位皇三子并不重视，有时甚至冷酷无情，根源在于顺治帝和佟妃的关系。顺治帝在婚姻观上追求纯真的爱情，而不考虑政治因素。凡他不爱的后妃，皆受冷遇。其实，顺治皇帝的心中所爱是内大臣鄂硕的女儿——十八岁的董鄂氏。

顺治十四年（1657年）十月，皇贵妃董鄂氏生皇四子，顺治帝欣喜若狂，据说即将指定他为未来的皇太子。但仅隔三个多月，此子便不幸去世。后来顺治帝追封这一尚未命名的皇四子为和硕荣亲王，并完全以亲王规制建造陵寝，隆重祭奠。

董鄂氏的儿子夭亡后，玄烨在顺治心目中已取得了突出地位。顺治的长子牛纽二岁时就死了。玄烨是顺治的第三子，他以下的四个弟弟皆幼。这时只有宁妃所生的二子福全和玄烨年龄较大，他俩都是庶出，他们的生母都没有受到顺治的宠爱。但玄烨较福全有着更多的优势，他比福全灵敏。六岁时，有一次，在乳母的带领下，玄烨和哥哥福全、弟弟常宁一起进宫向祖母和父母问安。眼见这个孩子天庭饱满、眉清目秀、神采焕发、声音洪亮，顺治皇帝已起爱怜之意，而听其谈吐不俗，观其举止有礼，更使他感到惊奇。这时，顺治皇帝又逗着问他们，将来长大了想干什么，当时常宁刚过周岁，自然未作回答。福全年龄较长，已懂人事，面对皇父所提这一重要问题，生怕回答错误，沉吟片刻，方才谨慎地回答道：愿在皇父之下做一个安分守己的亲王。倒是佟妃之子玄烨无所顾忌，爽人快语地回答道：我大了要像皇父一样，把天下治理好。这种回答，乍一听来，似显放肆不恭，

但是，仔细一想，在十分盼望子孙成人后统治天下的帝王家庭里，却是最满意的答案。一个六岁的孩子，出语如此不俗，顺治皇帝不由得暗暗称奇。这个儿子也从此给他留下了深深的印象。

二、八岁即位 忍辱负重

顺治皇帝亲政后，由于统一全国的军事战争仍在继续进行，而且开国之初，各种事务也百废待兴，因而将近十年的时间里，他一直非常忙碌。与此同时，婚姻和家庭中的挫折也严重地影响了他的精神和身体。至顺治十七年，这个刚刚二十三岁的青年皇帝已被折磨得精疲力竭，骨瘦如柴。心力交瘁，自然易于招致疾病。

顺治十八（1661年）年正月，顺治帝在亲往悯忠寺参加亲信太监关良辅削发出家仪式后返宫途中就一病不起。后来发觉自己染上天花，已危在旦夕，不禁思虑万千、忧心忡忡，自己才二十四岁，膝下的几个儿子，都还年幼，究竟选谁来继任？又选谁来辅佐？能否妥善处理好这两个重大问题，对于幼帝是否能和平稳定地渡过辅政到亲政的交替时期，无疑是具有重要的作用，而且还直接关系着清朝统治的安危。

顺治皇帝病危是入关之后清朝最高统治机构中发生的头等重要的大事，为了继续维持清朝政权对全国的统治，择嗣继立刻不容缓。最初，顺治皇帝考虑自己诸子年幼，而统一全国的军事战争正在进行，顺治曾经有意在他的兄弟辈中挑选一个人来继承皇位，因为当时满族并没有一个父死子继的确定制度，不存在违制问题。在此情况下，具有政治远见的孝庄皇太后和几位亲王力主归皇子嗣位，而且还指名三子玄烨为候选人，理由很简单：他才智过人，又出过天花，对这可怕的疾病有了终身免疫力，将来可不致为此影响大清帝国的基业，顺治听从母亲的建议，遗诏指定

八岁的皇三子爱新觉罗·玄烨为皇太子。

继位新君确立之后，随之而来的是国家体制问题。自古以来，新君年幼即位，一般于下述数种方式中选择一种：母后临朝，委政外戚，亲王辅政，老君主指定重臣辅政。皇太极病逝时，顺治皇帝年方六岁，满族贵族会议决定实行宗室亲王摄政，即由顺治皇帝的两个叔叔睿亲王多尔袞和郑亲王济尔哈朗共同龚政。其后，多尔袞将济尔哈朗剔除，自称摄政王，并擅自加封皇叔父摄政王、皇父摄政王等称号，其权力凌驾于皇权之上，致使清朝新政权一度出现了枝大于干，国家政治生活极不正常的局面。所幸多尔袞在顺治七年（1650年）死去，顺治皇帝得以收回全部权力，否则必然出现宫廷内部冲突。鉴于历史教训，顺治皇帝、孝庄皇太后和上三旗大臣皆不主张亲王辅政。孝庄皇太惑出身蒙古，母后参政、外戚入朝，只会产生新的矛盾。如若玄烨生母佟氏临朝，不仅其本人无此能力，其出身汉军一项即不会为孝庄皇太后和满族宗室所接纳。因而母后临朝，委任外戚方式，虽经考虑，终因易于招致訾议，后果难测而被放弃。所以，可供选择的，只有大臣辅政一种方式，既可确保满族贵族对政权中枢的控制，又可将遴选大臣的范围限于上三旗，同时辅政者必须接受宗室大臣的监督。

根据上三旗大臣的历史和现实表现，顺治皇帝和孝庄皇太后决定由索尼、苏克萨哈、遏必隆、鳌拜四人共同担任辅政大臣。

顺治十八年（1661年）正月初六日夜半，顺治预感生命垂危，急命太监传唤原任学士麻勒吉与学士王熙两人赶赴养心殿。顺治对王熙说：“朕出痘，势将不起，尔可详听朕言，速撰诏书”。于是顺治帝就口授遗嘱。完毕后，顺治叫麻勒吉怀收遗诏，同贾卜嘉一起去奉知皇太后。次日半夜顺治帝死于养心殿。初八日颁布遗诏，明确指定玄烨为自己的继位人。遗诏说：

朕以凉德，承嗣丕基，十八年于兹矣。自亲政以

来，不能仰法太祖、太宗謨烈，漸习汉俗，于淳朴旧制，日有更张。国治未臻，民生未遂，是朕之罪一也。朕自弱齡，即遇皇考太宗皇帝上宾，教训抚养，惟圣母皇太后是依。大恩罔极，今不幸子道不終，是朕之罪一也。皇考宾天时，朕止六岁，不能服衰絰，行三年喪，终天抱恨。惟侍皇太后順志承顏，且冀万年之后，庶尽子职。今反上屢聖母哀痛，是朕之罪一也。宗室、諸王、貝勒等皆系太祖、太宗子孙，為國藩翰，宜示展亲。朕晉接既疏，恩惠復鮮，情誼睽隔，友愛未周，是朕之罪一也。滿洲諸臣，或歷世竭忠，或累年效力，朕不能倚信，反委任漢官，以致滿臣有才莫展，無心任事，是朕之罪一也。朕夙性好高，不能虛懷延攬，于用人之际，又未能隨材器使，舍短錄長，每有乏人之叹，是朕之罪一也。朕于廷臣中，有知其不肖，不行罷斥，優容姑息，俾任政地，所謂見不肖而不能退，是朕之罪一也。國用浩繁，兵餉不足，然金花錢糧，盡給宮中之費，未嘗節省發施。及度支告匱，每令諸王、大臣會議，裁減俸祿，以贍軍餉。厚己薄人，益上損下，是朕之罪一也。經營殿宇，造作器具，務極精工，罔恤民力，無益之地，耗費甚多，是朕之罪一也。端敬皇后克盡孝道，內政聿修，朕仰奉慈綸，追念賢淑，喪祭典禮，概從優厚，然不能以禮止情，諸事太過，逾濫不經，是朕之罪一也。祖宗創業，未嘗任用中官，且明朝亡國，亦由宦寺，朕明知其弊，不以為戒。設立內十三衙門，委用任使，與明无異，是朕之罪一也。朕性耽閑靜，常圖安逸，燕處深宮，御朝絕少，以致上下情誼否塞，是朕之罪一也。人之行事，孰能無過，在朕日御万几，自多过错，惟聽言納諫，則有过必知，朕每自恃聰